

Zeitschrift:	Das Rote Kreuz : offizielles Organ des Schweizerischen Centralvereins vom Roten Kreuz, des Schweiz. Militärsanitätsvereins und des Samariterbundes
Herausgeber:	Schweizerischer Centralverein vom Roten Kreuz
Band:	48 (1940)
Heft:	13
Anhang:	Klingentalkirche und ehemaliges Klosterareal - jetzt Kaserne

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 22.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

DAS ROTE KREUZ LA CROIX-ROUGE

Croce-Rossa

Organ des Schweizerischen Roten Kreuzes
und des Schweizerischen Samariterbundes.

Organe officiel de la Croix-Rouge suisse
et de l'Alliance suisse des Samaritains.



Crusch-Cotschna

Organo della Croce-Rossa svizzera e
della Federazione svizzera dei Samaritani.

Organ da la Crusch-Cotschna svizzera e
da la Lia svizra dals Samaritans.

Herausgegeben vom Schweizerischen Roten Kreuz - Edité par la Croix-Rouge suisse - Pubblicato dalla Croce-Rossa svizzera - Edit da la Crusch-Cotschna svizra

Rotkreuzchefarzt - Médecin en chef de la Croix-Rouge - Medico in capo della Croce-Rossa

Klingentalkirche und ehemaliges Klosterareal — jetzt Kaserne



Aquarell von J. J. Schneider, Stadt- und
Münstermuseum Basel

Comunicazione dal Medico in Capo della Croce Rossa

Alle Sezioni della Croce Rossa svizzera e del Samaritani

1. L'organizzazione della Trasfusione del sangue per l'armata svizzera della quale la Croce Rossa ha avuto l'iniziativa e si è incaricata del suo sviluppo nel suo possibile e nelle sue misure, deve procedere dietro un tale piano, e in tappe. Non è quindi desiderabile che le Sezioni intraprendano un'azione di propaganda per loro conto. Esse devono aspettare perciò fino a quando ne riceveranno l'ordine dal Medico in Capo della Croce Rossa.

2. Siccome l'idea della trasfusione del sangue per l'armata è già stata fatta conoscere in tutti i modi: per mezzo della stampa, della radio, di discorsi e conferenze, e sul giornale «La Croce Rossa» da tutte le parti ci saranno persone che si annunceranno come volontari per quest'opera. — Le Sezioni della Croce Rossa e le Società di Samaritani sono pregate di accettare queste offerte ma di dire alle persone interessate che l'organizzazione che si occupa di ciò sul loro territorio, prenderà in considerazione le loro offerte appena avrà ricevuto l'ordine dal Medico in Capo della Croce Rossa. Gli annunci per detta opera non sono naturalmente da respingere o da mandare al Medico in Capo, ma da tenere a parte fino a quando il Servizio della Trasfusione del sangue si occuperà di questo sul detto territorio.

Il Medico in Capo della Croce Rossa:
i. r.: Ten. Col. Remund.